# Language Technology

http://cs.lth.se/edan20/

Chapter 14: Semantics and Predicate Logic

#### Pierre Nugues

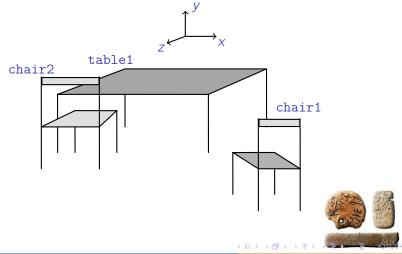
Pierre.Nugues@cs.lth.se http://cs.lth.se/pierre\_nugues/

October 3, 2019



## The State of Affairs

Two people at a table, Pierre and Socrates, and a robot waiter.



## **Formal Semantics**

#### Its goal is to:

- Represent the state of affairs.
- Translate phrases or sentences such as The robot brought the meal or the meal on the table into logic formulas
- Solve references: Link words to real entities
- Reason about the world and the sentences.

A way to represent things and relations is to use first-order predicate calculus (FOPC) and predicate—argument structures



## Predicates

#### Constants:

```
% The unique table: table1. % table #1
```

## Predicates to encode properties:

```
person('Pierre').
person('Socrates').

object(table1).
object(chair1).
object(chair2).

chair(chair1).
chair(chair2).
table(table1).
```

#### Predicates to encode relations:

```
in_front_of(chair1, table1).
on('Pierre', table1).
```

## Prolog

#### Prolog is a natural tool to do first-order predicate calculus

- Things, either real or abstract, are mapped onto constants or atoms: 'Socrates', 'Pierre', chair1, chair2.
- Predicates can encode properties: person('Pierre'), person('Socrates'), object(table1), object(chair1).
- Predicates can encode relations: in\_front\_of(chair1, table1), on('Pierre', table1).
- Variables unify with objects



# Querying the State of Affairs

```
Constants:
?- table(chair1).
false.
?- chair(chair2).
true.
Variables:
?- chair(X).
X = chair1:
X = chair2
Conjunctions:
?- chair(X), in_front_of(X, Y), table(Y).
X = chair1, Y = table1
```



## Logical Forms

Logical forms map sentences onto predicate-argument structures I would like to book a late flight to Boston



# Compositionality

The principle of compositionality assumes that a sentence's meaning depends on the meaning its phrases

"The meaning of the whole is a function of the meaning of its parts."

A complementary assumption is that phrases carrying meaning can be mapped onto constituents – syntactic units.

The principle of compositionality ties syntax and semantics together.

We saw that a predicate-argument structure could represent a sentence — the whole. How to represent the parts — the constituents?



#### λ-Calculus

The  $\lambda$ -calculus is a device to abstract properties or relations.

$$\lambda x.property(x)$$

or

$$\lambda y.\lambda x.relation(x,y)$$

A  $\lambda$ -expression is incomplete until a value has been given to it. Supplying such a value is called a  $\beta$ -reduction.

$$(\lambda x.property(x))entity#1$$

yields

In Prolog,  $X^property(X)$  represents  $\lambda x.property(x)$ 



## Nouns

Proper nouns: Mark, Nathalie, Ludwig

Common nouns (properties): lecturer, book:

$$\lambda x.lecturer(x)$$
  $\lambda x.lecturer(x)(Bill) = lecturer(Bill)$ 

Adjectives

$$\lambda x.big(x)$$
  $\lambda x.big(x)(Bill) = big(Bill)$ 

Adjectives and nouns: big table

$$\lambda x.(big(x) \land table(x))$$

Noun compounds are difficult: lecture room

$$\lambda x.(lecture(x) \land room(x))$$
 ?? Wrong!

A better form is:

$$\lambda x.(modify(x, lecture) \land room(x))$$

although not completely satisfying



## Verbs

Verbs of being are similar to adjectives or nouns

Intransitive verbs  $\lambda x.rushed(x)$ 

 $\lambda x.rushed(x)(Bill) = rushed(Bill)$ 

Transitive verbs  $\lambda y.\lambda x.ordered(x,y)$ 

Prepositions  $\lambda y.\lambda x.to(x,y)$ 



## **Determiners**

A caterpillar is eating

```
\exists x, caterpillar(x) \land eating(x), or exists(X, caterpillar(X), eating(X))

Every caterpillar is eating \forall x, caterpillar(x) \Rightarrow eating(x), or all(X, caterpillar(X), eating(X))

A caterpillar is eating a hedgehog \exists x, caterpillar(x) \land (\exists y, hedgehog(y) \land eating(x, y)), or exists(X, caterpillar(X), exists(Y, hedgehog(Y), eating(X, Y))

Every caterpillar is eating a hedgehog
```

 $\forall x, caterpillar(x) \Rightarrow (\exists y, hedgehog(y) \land eating(x, y)), \text{ or }$ 

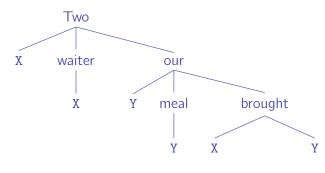
all(X, caterpillar(X), exists(Y, hedgehog(Y), eati

## Determiners: An Example

Two waiters brought our meals

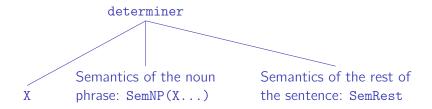
translated into

two(X, waiter(X), our(Y, meal(Y), brought(X, Y)))





## General Representation of Determiners



#### Representation:



## λ-Representations

The partial, intermediate representations of The waiter brought the meal are

```
waiter X^waiter(X)
The waiter (X^Rest)^the(X, waiter(X), Rest)
brought Y^X^brought(X, Y)
meal Y^meal(Y)
the meal (Y^Verb)^the(Y, meal(Y), Verb)
```

The operation to compose *brought the meal* is more complex It should produce something like:

```
X^the(Y, meal(Y), brought(X, Y))
```



# $\lambda$ -Representations (II)

We parse the verb phrase brought the meal using the rule

```
vp(SemVP) --> verb(SemVerb), np(SemNP).
We have:
SemVerb = Y^X^brought(X, Y)
SemNP = (Y^Verb)^the(Y, meal(Y), Verb)
We just write the unification: Verb=brought(X, Y)
Prolog returns:
?- SemVerb = Y^X^brought(X, Y),
    SemNP = (Y^Verb)^the(Y, meal(Y), Verb),
    Verb=brought(X, Y).
SemVerb = Y^X^brought(X, Y),
SemNP = (Y^brought(X, Y))^the(Y, meal(Y), brought(X)
Verb = brought(X, Y).
```

# Compositionality: The Lexicon

```
noun(X^waiter(X)) --> [waiter].
noun(X^patron(X)) --> [patron].
noun(X^meal(X)) --> [meal].
verb(X^rushed(X)) --> [rushed].
verb(Y^X^ordered(X, Y)) --> [ordered].
verb(Y^X^brought(X, Y)) --> [brought].
determiner((X^NP)^(X^Rest)^a(X, NP, Rest)) --> [a].
determiner((X^NP)^(X^Rest)^the(X, NP, Rest)) --> [the].
```



# Interleaving Syntax and Semantics

```
s(Semantics) --> np((X^Rest)^Semantics), vp(X^Rest).
np((X^Rest)^SemDet) -->
  determiner((X^NP)^(X^Rest)^SemDet).
  noun(X^NP).
vp(Subject^Verb) --> verb(Subject^Verb).
vp(Subject^Predicate) -->
  verb(Object^Subject^Verb),
  np((Object^Verb)^Predicate).
?- s(Semantics, [the, patron, ordered, a, meal], []).
Semantics = the(_4,patron(_4),a(_32,meal(_32),ordered(_4,_32))
```

# Resolving References: exists

```
A hedgehog has a nest
```

```
a(X, hedgehog(X), a(Y, nest(Y), have(X, Y)).
?- hedgehog(X), a(Y, nest(Y), have(X, Y)).
exists(X, Property1, Property2) :-
   Property1,
   Property2,
   !.
```



# Resolving References: all

```
All hedgehogs have a nest
```

```
all(X, hedgehog(X), a(Y, nest(Y), have(X, Y)).
```

There is no hedgehog, which has no nest

```
all(X, Property1, Property2) :-
    \+
    (Property1,
    \+ Property2),
    Property1,
    !.
```



# Application: Spoken Language Translator (Agnäs et al. 1994)

English What is the earliest flight from Boston to Atlanta?

French Quel est le premier vol Boston-Atlanta?

English Show me the round trip tickets from Baltimore to Atlanta

French Indiquez-moi les billets aller-retour Baltimore-Atlanta

English I would like to go about nine am

French Je voudrais aller aux environs de 9 heures

English Show me the fares for Eastern Airlines flight one forty seven

Indiquez-moi les tarifs pour le vol Eastern Airlines cent quar-

ante sept



French

## Semantic Interpretation

#### Question:

What is the earliest flight from Boston to Atlanta?

Modeling a flight from Boston to Atlanta:

$$\exists x (\mathit{flight}(x) \land \mathit{from}(x, \mathit{Boston}) \land \mathit{to}(x, \mathit{Atlanta}) \land \exists y (\mathit{time}(y) \land \mathit{departs}(x, y)))$$

Finding the earliest flight:

$$\underset{y}{\operatorname{arg\,min}} \exists x (flight(x) \land from(x, Boston) \land to(x, Atlanta) \land \\ \exists y (time(y) \land departs(x, y)))$$

SLT uses the logical form as a universal representation, independent from the language.

It converts sentences from and to this representation

# Semantic Parsing

```
SLT does not use variables for the nouns.

I would like to book a late flight to Boston is converted into the Prolog term:
```



## **Grammar Rules**

```
rule(s_np_vp,
     s([sem=VP]),
     [np([sem=NP,agr=Ag]),
     vp([sem=VP,subjsem=NP,aspect=fin,agr=Ag])]).
2 rule(vp_v_np,
     vp([sem=V,subjsem=Subj,aspect=Asp,agr=Ag]),
     [v([sem=V,subjsem=Subj,aspect=Asp,agr=Ag,
       subcat=[np([sem=NP])]]),
     np([sem=NP,agr=_])]).
3 rule(vp_v_vp,
     vp([sem=V,subjsem=Subj,aspect=Asp,agr=Ag]),
     [v([sem=V,subjsem=Subj,aspect=Asp,agr=Ag,
       subcat=[vp([sem=VP,subjsem=Subj])]]),
     vp([sem=VP,subjsem=Subj,aspect=ini,agr=])
```

## Lexicon

```
#
    Lexicon entries
    lex(boston,np([sem=boston,agr=(3-s)])).
    lex(i,np([sem,agr=(1-s)])).
3
    lex(flight,n([sem=flight,num=s])).
    lex(late,adj([sem=late(NBAR),nbarsem=NBAR])).
5
    lex(a,det([sem=a(NBAR),nbarsem=NBAR,num=s])).
6
    lex(to,prep([sem=X^to(X,NP),npsem=NP])).
    lex(to,inf([])).
8
    lex(book,v([sem=have(Subj,Obj),subjsem=Subj,aspect=ini,
    agr=_,subcat=[np([sem=Obj])]])).
    lex(would, v([sem=would(VP), subjsem=Subj, aspect=fin,
    agr=_,subcat=[vp([sem=VP,aubjsem=Subj])]])).
    lex(like,v([sem=like_to(Subj,VP),subjsem=Subj,
10
    agr=_,subcat=[inf([]),vp([sem=VP,subjsem=Subj])
```

# Transferring Logical Forms

```
trule(<Comment>
     <QLF pattern 1> <Operator> <QLF pattern 2>).
Operator is >=, =<, or ==.</pre>
```

I de a li e co

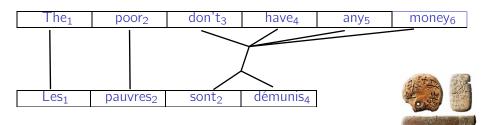
# Parallel Corpora (Swiss Federal Law)

German	French	Italian
Art. 35 Milchtransport	Art. 35 Transport du	Art. 35 Trasporto del
	lait	latte
1 Die Milch ist schonend	1 Le lait doit être trans-	1 II latte va trasportato
und hygienisch in den	porté jusqu'à l'entreprise	verso l'azienda di trasfor-
Verarbeitungsbetrieb	de transformation avec	mazione in modo accu-
zu transportieren. Das	ménagement et con-	rato e igienico. Il veicolo
Transportfahrzeug ist	formément aux normes	adibito al trasporto va
stets sauber zu hal-	d'hygiène. Le véhicule	mantenuto pulito. Con
ten. Zusammen mit	de transport doit être	il latte non possono es-
der Milch dürfen keine	toujours propre. Il ne	sere trasportati animali
Tiere und milchfremde	doit transporter avec	e oggetti estranei, che
Gegenstände trans-	le lait aucun animal ou	potrebbero pregiudicarne
portiert werden, welche	objet susceptible d'en	la qualità. 🚜 🤼
die Qualität der Milch	altérer la qualité.	<b>*6.</b>
beeinträchtigen können.		100000
	4 □	

# Alignment (Brown et al. 1993)

#### Canadian Hansard

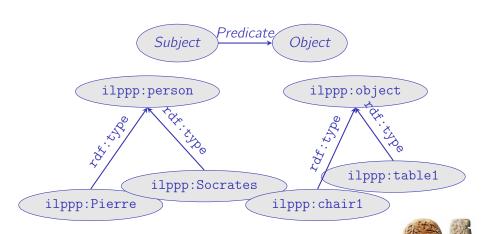




# RDF and SPARQL

```
RDF: A popular graph format to encode knowledge.
SPARQL: A query language for RDF
In many ways, very similar to Prolog.
ilppp:Pierre rdf:type ilppp:person.
ilppp:Socrates rdf:type ilppp:person.
ilppp:table1 rdf:type ilppp:object.
ilppp:chair1 rdf:type ilppp:object.
ilppp:chair2 rdf:type ilppp:object.
ilppp:chair1 ilppp:in_front_of ilppp:table1.
ilppp:Pierre ilppp:on ilppp:table1.
```

# **RDF** Triples



## RDF and SPARQL

```
Prolog:
?- object(X), object(Y), in_front_of(X, Y).
X = chair1,
Y = table1.
SPARQL:
SELECT ?x ?y
WHERE
  ?x rdf:type ilppp:object.
  ?y rdf:type ilppp:object.
  ?x ilppp:in_front_of ?y
```

Variables	?x	<b>?</b> y
Values	ilppp:chair1	ilppp:table1



# DBpedia, Yago, Wikidata, and Freebase

Graph databases consisting of billions of RDF triples. Coming from a variety of sources such as Wikipedia infoboxes:

DBpedia: The result of a systematic triple extraction from infoboxes

dbpedia:Busan foaf:name "Busan Metropolitan City"@en . dbpedia:Busan dbo:populationTotal "3525913".

dbpedia:Busan dbo:areaTotal "7.6735E8" .

## SPARQL Endpoint

A network service accepting SPARQL queries such as:

```
prefix dbo: <http://dbpedia.org/ontology/>
prefix foaf: <http://xmlns.com/foaf/0.1/>

SELECT ?entity ?population
WHERE
{
    ?entity foaf:name "Busan Metropolitan City"@en.
    ?entity dbo:populationTotal ?population.
}
```

Address of the DBpedia endpoint: http://dbpedia.org/spar

## Wikidata

```
Wikidata provides another endpoint based on Wikipedia data:
https://query.wikidata.org
query =
SELECT ?entity ?population
WHF.R.F.
{
  ?entity rdfs:label "Busan"@en .
  ?entity wdt:P1082 ?population.
7,,,
url = 'https://query.wikidata.org/bigdata/namespace/wdg/sparq
data = requests.get(url, params={'query': prefixes
```

Language Technology http://cs.lth.se/edan20/

## **DBpedia**

#### The DBpedia query returns:

<b>Variables</b>	entity	population
Values	http://dbpedia.org/resource/Busan	3525913

where http://dbpedia.org/resource/Busan or dbpedia:Busan is a unique entity name based on the Wikipedia web addresses (URI nomenclature).

